

Krajský odbor pasov a víz  
974 86 BANSKÁ BYSTRICA

Číslo: PC-0014/1975

Dňa 3.9.1975

**Prísne tajné!**

Správa pasov a víz FMV  
do rúk náč.s.plk.JUDr.Patejdlovej

Výtlačok č. 2

P r a h a

Výsledky plnenia úloh RMV č.6/1975 - predloženie správy.  
K čís. PC-0010/01-75 zo dňa 25.6.1975  
Prílohy: 1/1

V zmysle Vášho dožiadania predkladám nasledovnú správu,  
týkajúcu sa údajov plnenia úloh vyplývajúcich z porady k RMV  
č.6/1975:

K bodu 1/

Ku dňu 31.12.1974 došlo na KOPV Banská Bystrica 43 žiadostí  
emigrantov o povolenie dodatočného vystahovania.

Na základe záverov z porady dňa 27.2.1975 a RMV č.6/1975  
boli tieto žiadosti o povolenie dodatočného vystahovania za-  
slané OOPV v kraji podľa miesta posledného trvalého pobytu ob-  
čana za účelom ich vyhodnotenia podľa daných pokynov a k zau-  
jatiu stanoviska v súčinnosti s oddeleniami Štb.

Súčasne na KOPV bola vytvorená komisia pre posudzovanie  
a rozhodnutie o týchto žiadostiach v zložení: náčelník výjazdo-  
vého oddelenia S-Štb., náčelník Oblastného odboru I.FSMV a zäs-  
tupca náčelníka KOPV.

Komisia na svojich zasadaniach individuálne posudzovala  
každú predloženú žiadosť a skúmala motívy emigrácie, súčasnú  
činnosť v zahraničí, zamestnanie, štúdium, založenie rodiny,  
snahu o legalizovanie pobytu ako i prípadné využitie pre účely  
operatívy.

Všetky doteraz prejednávané prípady nezasluhovali zvláštnej  
pozornosti, nakoľko išlo predovšetkým o osoby /ženy/, ktoré z rôz-

nych príčin, a to najmä v dôsledku uzavretia manželstva, sa po ukončení povoleného pobytu v zahraničí do ČSSR nevrátili. V komisii nebol prejednávaný ani jeden prípad osoby, ktorá z ČSSR odišla z nepriateľského postoja proti republike alebo angažovanosti v antisocialistickom smere v rokoch 1968-1969. Prevažne ide o žiadosti čs. občanov - emigrantov, ktorí majú snahu o upravenie svojho pomeru k vlasti, prípadne po určitej dobe i k návratu. Založenie rodín, určité finančné záväzky, výhodné zamestnania a iné sú v prevažnej väčšine dôvody, pre ktoré sa v dohľadnej dobe nemôžu vrátiť a z týchto dôvodov ani nemohli využiť amnestiu prezidenta republiky z februára 1973.

Pokiaľ sú v jednotlivých prípadoch predvolávaní ich príbuzní za účelom zistenia bližších informácií alebo boli splnomocnení k vybavovaniu chýbajúcich dokladov, tieto opatrenia o možnosti povolenia dodatočného vystahovania ich rodinným príslušníkom hodnotili veľmi kladne. V nejednom prípade vyslovili vďaka stranickým a štátnym orgánom za takúto veľkorysosť. Je to viditeľné najmä u osôb vekove starších, ktorých deti nerozvážnym činom rozhodli sa zostať v zahraničí a tu si založili svoje rodiny. V snahe vidieť ešte svoje deti a vnúčať ich návštevou v zahraničí, alebo návštevou detí v ČSSR, tieto opatrenia uvítali.

Bolo by potrebné, aby pri vybavovaní dodatočných vystahovaní bola práca pružnejšia. Ide tu o vybavovanie žiadostí o milosť prezidenta republiky, nakoľko takmer všetky osoby boli pre opustenie republiky trestne stíhané a odsúdené.

Z počiatku boli ťažkosti i s vyžadovaním stanovísk od stranického orgánu, pretože po línii stranických orgánov neboli dané k tomuto pokyny a usmernenie z ÚV KSČ. V súčasnej dobe však Stredoslovenský KV KSS uložil OV KSS v kraji zaujímať stanovisko k žiadostiam o milosť ako i k žiadostiam o dodatočné vystahovanie. Po obdržaní všetkých stanovísk z OV KSS bude Vám podaná správa v zmysle Vášho prípisu čj.PC-121/v-75 z 8.7.1975 a čj.PV-00300/120-75 z 9.7.1975.

K bodu 2/

Štatistické údaje sú pripojené v prílohe.

Pri porovnávaní počtu žiadostí o cesty príbuzných za emigrovanými osobami v posledných rokoch 1973 - 1975 sa tento nezvýšil,

avšak nastal značný pokles zamietnutých žiadostí v dôsledku úlav vyplývajúcich z RMV č.6/1975.

Skúsenosti z tohoto úseku, ako to vyplýva z pripojenej prílohy, ukazujú, že uvedené kategórie osôb pravidelne každoročne podávajú žiadosti o cesty za emigrovanými príbuznými, čo sa prejavilo i v tomto roku. Vyťažovaním týchto občanov po ich návrate z cudziny sa nedosiahli v každom prípade predpokladané výsledky, ktoré by boli prínosom pre operatívu Štb. Je to ovplyvnené najmä tým, že výnimky sa povoľujú predovšetkým prestarším osobám, ktoré vzhľadom na ich celkovú vyspelosť nie sú vždy schopné podať komplexné poznatky o činnosti emigrantov. Celkovo občania, ktorým boli takéto cesty povolené, kladne hodnotia ústredné stranické a vládne orgány, že im je umožňovaná návšteva ich emigrovaných príbuzných, najmä detí a vnúčat. Všetky poznatky získané vyťažovaním sú odovzdávané príslušným operatívnym súčastiam k ďalšiemu využitiu.

*bolie*  
K bodu 3/

Vystahovanie občanov nemeckej národnosti od vydania RMV č.6/75 nie je v Stredoslovenskom kraji zvlášť pozoruhodné. Za toto obdobie nebol zistený hromadný jav vystahovania týchto občanov do NSR. Niekoľkým rodinám, ktoré prejavili snahu o vystahovanie, bolo toto povolené. Išlo predovšetkým o zmiešané manželstvá, ktorých žiadosti boli po prejednaní v komisii KOPV vybavené kladne. Boli brané do úvahy skutočnosti, že títo majú v NSR už vekove starších priamych rodinných príslušníkov a chcú sa o nich naďalej starať s možnosťou získania určitých výhod a majetku. Títo žiadatelia už v minulosti prejavili snahu o vystahovanie, čo im však bolo zamietané.

V súčasnej dobe na OOPV v kraji sa nenachádza ani jedna žiadosť o vystahovanie občanov nemeckej národnosti až na OOPV Martin, kde prichádzajú do úvahy v tomto roku 2 rodiny. Na KOPV je v konaní žiadosť jednej rodiny, ktorá po doplnení určitými dokladmi bude vybavená kladne.

Zamietnutá žiadosť o vystahovanie občanov nemeckej národnosti za vykazované obdobie nebola ani jedna.

Pokles žiadostí občanov nemeckej národnosti do NSR je pod vplyvom vývoja situácie v NSR a to najmä v dôsledku väčších ťažkostí so zamestnaním, čo tvrdia občania, ktorí prichádzajú do ČSSR na návštevy svojich príbuzných.

Náčelník KOPV:

*[Handwritten signature]*  
/pple. zachst/

Vyhodnotenie 2 x 0 4 listov a 1 protolyo 1 liste

Vzhl. č. 1 s protolyom pre adresant  
12 2 pre Jms.

*[Handwritten signature]*

C e s t y  
príbuzných za emigrantmi

Prísne tajné!  
Výtlačok č. 1

	1973			1974			1975		
	dôchodci	1-2 r. pred dôchodom	produkt. vek	dôchodci	1-2 r. pred dôchodom	produkt. vek	dôchodci	1-2 r. pred dôchodom	produkt. vek
Podané žiadosti	91	19	28	380	34	21	364	37	32
povolené	28	3	2	287	22	3	335	35	21
zamietnuté	63	16	26	93	12	18	19	2	9
v riadení	-	-	-	-	-	-	10	-	2
<b>Dôvody zamietnutia :</b>									
a/ blokácia NMV č. 53/70	-	-	-	-	-	-	6	-	-
b/ odsúdení	-	-	-	-	-	-	1	-	-
c/ v trestnom riadení	-	-	-	-	-	-	-	-	-
d/ VN čis. 114/69									
- § 1 písm. a/	1	-	-	7	1	-	4	-	-
- § 1 písm. b/	62	16	25	86	11	18	7	2	7
- § 1 písm. c/	-	-	-	-	-	-	-	-	-
- § 1 písm. d/	-	-	1	-	-	-	-	-	-
e/ Iné dôvody-vymenovať	-	-	-	-	-	-	1	-	2
- není blíz.príbuz.	-	-	-	-	-	-	-	-	-
- poškod.zájum.ČSSR	-	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>Ciest do štátov :</b>									
NSR	20	5	14	106	8	5	118	12	10
Rakúsko	2	-	1	5	-	1	17	3	6
Švajčiarsko	23	2	1	81	8	2	63	4	3
Švédsko	6	2	1	16	4	2	16	1	1
USA	12	4	1	57	4	5	41	5	4
Kanada	16	6	4	78	4	3	68	8	4
Israel	1	-	-	5	-	-	3	-	-
J A R	-	-	-	2	2	-	5	-	-
Ostatné	11	-	6	30	4	3	33	4	4

# SPRÁVA PASŮ A VÍZ FMV

170 34 PRAHA

Čj. PC-0010/01-75

Při odpovědi uveďte vždy toto číslo jednací

Dne 25. června 1975

Krajský odbor pasů a víz  
k rukám s. náčelníka pplk. E. Zachara  
Banská Bystrica  
-----

Přísně tajné !

Věc : Výsledky plnění úkolů RMV č. 6/1975 - předložení  
Přílohy : 1/1

Ministr vnitra ČSSR uložil zpracovat do 6. října 1975 zprávu o výsledcích plnění úkolů vyplývajících pro orgány pasů a víz z RMV č. 6/1975.

Zpracujte ke dni 1.9.1975 údaje o plnění úkolů z porady k RMV č. 6/1975, které jsem s Vámi projednala dne 27.2.1975, zejména k těmto otázkám :

1. Dodatečné povolení vystěhování čs. občanů, kteří se zdržují v cizině bez povolení čs. úřadů.
  - uveďte počet žádostí emigrantů, který byl u KOPV k 31. 12. 1974 a výsledky činnosti podle závěrů z porady ze dne 27.2.1975.
  - uveďte Vaše zkušenosti s prováděním těchto opatření a zjištěné reakce emigrantů a jejich rodinných příslušníků.
2. Povolování cest rodinných příslušníků za emigrenty.
  - vyplňte statistické údaje podle přílohy č. 1.
  - uveďte Vaše zkušenosti a poznatky získané při plnění tohoto úkolu ve smyslu RMV č. 6/1975.
3. Vystěhování čs. občanů německé národnosti do NSR.
  - uveďte Vaše zkušenosti a poznatky získané při plnění tohoto úkolu.
  - statistické údaje není třeba uvádět.

Zpracované hlášení odešlete tak, aby došlo pasovému odboru SPV F MV do 5.9.1975.

Krajský úřad pasů a víz  
BANSKÁ BYSTRICA

25. VI. 75

PC-0014/75 Přílohy: 4/1

Náčelnice SPV F MV :

plk. JUDr. Marie PATEJDOVÁ

doplňovat vid. čj. PC-0017/75

oc-0014/74

Cesty  
 příbuzných za emigranty

	1973		1974		od 1.1. 1975	
	děchodci	1-2r. před děchodem věk produkt.	děchodci	1-2r. před děchodem věk produkt.	děchodci	1-2r. před děchodem věk produkt.
Podáno žádosti povoleno zamítnuto v řízení						
Důvody zamítnutí : a) blokáce <u>NW</u> č. 53/70 b) <u>sd</u> souzení c) v trest. řízení d) VN č. 114/69 - § 1 písm. a) - § 1 písm. c) - § 1 písm. b) - § 1 písm. d) e) jiné důvody / vyjmenovat - není blíz. příb. - poškoz. zájmů ČSSR						
Cest do států : MSR Rakousko Švýcarsko Švédsko USA Kanada Izrael JAR ostatní						

Číslo: PC-0014/1975

Vychované v 13 výťažkoch o 1 liste

Číslo: DAB 29.7.1975

**PRÍSNE TAJNÉ**

Okresné oddelenie pasov a víz  
do rúk vedúceho

13. 8. 1975

5. 3. 00PV Liptovský Mikuláš

5. 4. 00PV Lučenec

5. 5. 00PV Martin

5. 6. 00PV Považská Bystrica

5. 7. 00PV Prievidza

pre spis

Výsledky plnenia úloh RMV 6/75 - vyžiadanie.  
Prílohy: 1

Minister vnútra ČSSR ukladá spracovať výsledky plnenia úloh vyplývajúcich pre orgánov pasov a víz z RMV č. 6/1975.

Z toho dôvodu Vám ukladám spracovať písomnú správu /27.8.1975/ podľa nasledovných bodov:

- 1/ Vyhodnotiť reagovanie rodinných príslušníkov na dodatkové povolenie vystaňovania ich príbuzných, ktorí sa zdržujú v cudzine bez povolenia čs. úradov.  
*to reagovať!*
- 2/ Povolenie ciest rodinných príslušníkov za emigrantami:
  - vyplňte štatistické úlohy podľa pripojenej prílohy
  - uveďte Vaše skúsenosti a poznatky získané pri plnení tejto úlohy v zmysle RMV 6/75.
- 3/ Vystaňovanie čs. občanov nemeckej národnosti do NSR:
  - uveďte Vaše skúsenosti a poznatky získané pri plnení tejto úlohy

Spracovanú správu odošlite tak, aby došla vedeniu tunajšieho KOPV do 28.8.1975. Lehotu bezpodmienečne dodržte, pretože KOPV do stanoveného termínu musí za celý kraj predložiť správu na SPV FMV Praha.

Náčelník KOPV:

/ppik.Zachar/



**C e s t y**  
príbuzných za emigrantami

od 1.1. - 27.8.1975			
	dôchodeci	1-2 r.pred dôchodkom	produkt.vek
Podané žiadosti povolené zamietnuté vo vybavovaní			
Dôvody zamietnutia: a/blokácia NMV č.53/70 b/ odsúdení c/ v trest.konaní d/ VN č.114/69 - § 1 písm.a/ - § 1 písm.c/ - § 1 písm.b/ - § 1 písm.d/ e/ iné dôvody vymenovať - nie je blíz.príb. - poškod.zájmu ČSSR			
Cieľ do štátov: NSR Rakúsko Svajčiarsko Švédsko USA Kanada Izrael JAR ostatné			

21. VIII 1975

PC-0014/1975

Okresné oddelenie pasov a víz

Č a d c a

Číslo: PC-005/1975

Dňa 20. augusta 1975.

Krajský odbor pasov a víz  
k rukám s. náčelníkaPRÍSNE TAJNÉ !  
Výtlačok číslo: 1Banská Bystrica

K číslu: PC-0014/1975 zo dňa 29.7.1975

Výsledky plnenia úloh RMV čís.6/1975 - predloženie.

Prílohy: 1

K jednotlivým bodom hlásim:

1. U tunajšieho OO-PV za vykazované obdobie neboli podané žiadosti o dodatočné povolenie vystahovania osôb, ktoré sa zdržujú v cudzine bez povolenia čs. úradov. V dôsledku toho k tomuto bodu podávam negatívnu správu.
2. Podľa doterajších skúseností tunajšie OO-PV je toho názoru, aby v budúcnosti boli povolené cesty za účelom návštevy príbuzných, ktorí sa zdržujú v cudzine bez povolenia čs. úradov a to pokiaľ možno i mladším súrodencom. Z doterajších poznatkov je zrejmé, že ak tieto návštevy vykonávajú staršie osoby, tieto nie sú schopné a ani v niektorých prípadoch ochotné, zaujímať sa o také otázky, ktoré by boli cenné pre orgánov ZNB. Túto skutočnosť potvrdzujú aj prevádzané pohovory z vyťaženi týchto osôb. V navrhovanom prípade by bola väčšia pravdepodobnosť k získaniu zaujímavejších poznatkov k osobám, žijúcim v zahraničí bez súhlasu čs. úradov.
3. Prípady vystahovania občanov nemeckej národnosti do NSR za vykazované obdobie na tunajšom OO-PV neboli.

Vedúci OO-PV:

kpt. Š u t k a

C e s t y

príbuzných za emigrantami:

	Od 1.1. - 20.8.1975		
	dôchodci	1-2 r.pred dôchodkom	produkt.vek
Podané žiadosti	16	6	4
povolené	16	6	4
zamietnuté	-	-	-
vo vybavovaní	-	-	-
Dôvody zamietnutia: a/blokácia NMV č.53/70 b/odsúdení c/v trestnom konaní d/VN č.114/69 - § 1 písm.a/ - § 1 písm.c/ - § 1 písm.b/ - § 1 písm.d/ e/iné dôvody vymenovať - nie je blíz.príb. - poškod.zájmu ČSSR			
Ciest do štátov:			
NSR	7	4	2
Rakúsko	1	-	1
Švajčiarsko	4	1	1
Švédsko	-	-	-
USA	2	1	-
Kanada	2	-	-
Izrael	-	-	-
JAR	-	-	-
ostatné	-	-	-

Okresné oddelenie pasov a víz  
D o l n ý K u b í n .

ČJ: PC-004/1975

Dňa 8.8.1975

Prísne tajne!

Výtlačok č. 2.

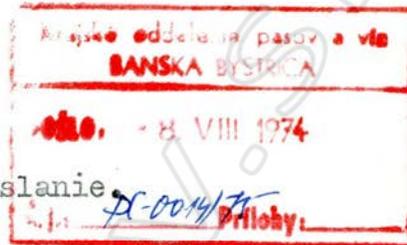
Krajský odbor pasov a víz

B. B y s t r i c a .

Výsledky plnenia úloh RMV č.6/1975 - zaslanie

K čj: PC-0014/1975

Prílohy: 1.



Na základe vášho dožiadania o spracovaní správy uloženej MV ČSSR a plnenia úloh vyplývajúcich, pre orgánov pasov a víz z RMV č.6/1975, zasielam zpravu, podľa dožadovaných bodov.

K bodu 1.:

Na tunajšom OO-FV i keď boli cesty povolené k návšteve príbuzných, ktorý sa zdržujú bez súhlasu čl. úradov v zahraničí, nevykytol sa zatiaľ ani jeden prípad dodatočného povolenia o vysta-hovanie ich rodinných príslušníkov. V prípadoch išlo o osoby v pokročilom veku, ktoré sa nevedeli vyjadriť k dodatočnému vysta-hovaniu. Doposiaľ žiadosť o takéto vysta-hovanie na tunajšom OO-FV podaná nebola.

K bodu 2.:

Pokiaľ sa týka povolenia ciest rodinných príslušníkov za emigrantmi, bolo na tunajšom OO-FV celkom povolené 5 ciest. Z uvedených občanov ktorým cesta bola povolená sa zatiaľ vrátila z KŠ len jedna osoba a to ešte pred vyjdením RMV č.6. V týchto prípadoch išlo o občanov starších 60 rokov. V súčasnej dobe sú 3 žiadosti o výnimky za emigrantmi vo vybavovaní. Z občiankou ktorá sa vrátila z Kanady, kde bola na návšteve svojej dcéry, táto aj prišla na OO-FV, kde bola vytažovaná, avšak išlo o prestarlú osobu na veľmi nízkej politickej ako aj všeobecnej úrovni vzdelania. Bola vytažená a poznatky boli konzultované s náčelníkom O-štb., kde táto uviedla len bežné informácie o zamestnaní dcéry, zata že už teraz sa majú pomerne dobre a pod. Keďže neboli získané poznatky štáto-bezpečnostného charakteru, záznam nebol písaný. U ostatných výnimiek občanov ktorí sa ešte nevrátili, bol pre výjazdom prevedený pohovor a títo po návrate boli požiadaní, aby prišli na OO-FV.

. / .

14

K bodu 3.: ~~o~~

Pokiaľ sa týka vysťahovania občanov nemeckej národnosti do NSR, tunajšie OO-FV neprichádza v tomto prípade v úvahu, nakoľko z tunajšieho okresu občania nemeckej národnosti v posledných rokoch vysťahovaní neboli, a ani sa v okrese občania nemeckej národnosti nenachádzajú. ✓

Vedúci OO - FV :  
*Kpt. Ham*  
kpt. K u s k a .

www.upn.80

C e s t y  
príbuzných za emigrantmi

od 1.1. - 27.8.1975

	dôchodci	1-2 r.pred dôchodkom	produkt.viek
Podané žiadosti -----	5	-0-	-0-
povolené -----	9		
zamietnuté -----	5		
vo vybavovaní -----	0		
	4		

Dôvody zamietnutia:

- a/ blokácia NMV č.53/70
- b/ odsúdení
- c/ v terest.konaní
- d/ VN č.114/69
- § 1 písm. a/
- § 1 písm. c/
- § 1 písm. b/
- § 1 písm. d/

e/iné dôvody

vymenovať

- nie je blíz.príb.
- poškod.záujem ČSSR

Ciest do štátov:

NSR -----	3	-
Rakúsko -----	0	
Švajčiarsko -----	0	
Švédsko -----	0	
USA -----	1	
Kanada -----	1	1
Izrael -----	0	
JAR -----	0	
Ostatné -----	0	3

Okresné oddelenie pasov a víz

Lipt.Mikuláš

Č.j.: PC-006/1975

Dňa 25.8.1975

**PRÍSNE TAJNÉ!**

Výtlačok č. 1

Krajský odbor pasov a víz  
/k rukám s.náčelníka/

Banská B y s t r i c a

Výsledky plnenia úloh RMV č.6/75 - správa.

K č.j.: PC-0014/1975 zo dňa 29.7.1975.

Počet listov: 1.

Prílohy: 1/1.

Krajské oddelenie pasov a víz  
BANSKÁ BYSTRICA  
- 3 IX 1974  
PC-0014/75

Na základe Vášho písomného dožiadania zo dňa 29.7.1975 k plneniu úloh vyplývajúcich z RMV č.6/1975, Vám podávam nasledovnú správu:

K bodu 1 :

Podľa tohoto bodu na tunajšom OOPV sme mali tri prípady dodatočné povolenie vystahovania osôb z ČSSR a to ženy, ktoré sa zdržujú v cudzine bez povolenia čs. úradov. Vo dvoch prípadoch išlo o ženy, ktoré sa po emigrácii v cudzine vydali za cudzích štátnych príslušníkov a po uzavretí manželstva sa rozhodli trvale bývať v cudzine t.j. mimo ČSSR. V treťom prípade išlo o ženu, ktorá uzavrela manželstvo s cudzím štátnym príslušníkom v ČSSR, ktorej bola povolená cesta k návšteve manžela a do ČSSR sa nevrátila.

Pri prešetrovaní týchto prípadov nebolo zistených závažných poznatkov t.j. žeby boli emigrovali z politických dôvodov, alebo z inej trestnej činnosti. Ide o zlúčenie manželstiev a o pokrokové rodiny.

Pokiaľ sa jedná o reagovanie rodinných príslušníkov na toto dodatočné vystahovanie, bolo prijaté kladne a s uspokojením z toho dôvodu, že sa budú môcť navzájom navštevovať.

K bodu 2 :

Povolovanie ciest rodinným príslušníkom za emigrantami v zmysle RMV č.6/75 sme prijali celkom 29 žiadostí z toho 28 žiadostí bolo povolených a jedna žiadosť bola zamietnutá. Pri vybavovaní týchto žiadostí pracovníci tunajšieho OOPV nezískali nejaké predoperatívne poznatky po stránke ŠTB, nakoľko sa jedná o prestarlé osoby, ktoré pri vyťažovaní hovoria len to, čo majú uvedené v žiadosti. Po návrate boli vyťažované dve osoby bez pozitívnych poznat-

25

17

kov. Ostatné osoby sú ešte v zahraničí. Poznemenávam, že vyťažovanie týchto osôb si tiež prevádza po dohode s pracovníkom OOPV i tunajšie 0-štb. Povolovanie týchto ciest za emigrantami rodinným príslušníkom a to najmä rodičom za deťmi bolo prijaté veľmi kladne a s uspokojením.

Tieto opatrenia podľa nášho názoru našimi nadriadenými orgánmi boli prevedené správne, nakoľko tieto osoby v tomto smere už nezaťažujú písomne, alebo osobne pasové, stranické a vládne orgány. Ovšem pre prácu ŠTB tieto cesty neprinášajú zatiaľ nejaké pozitívne predoperatívne poznatky, nakoľko sa jedná dosť o prestarlé osoby a predvážne dôchodcov.

K bodu 3 : ∅.

Vedúci OO-PV:  
/kpt. Nahálka

Okresné oddelenie pasov a víz  
031 46 LIPTOVSKÝ MIKULÁŠ

C e s t y  
príbuzných za emigrantami

	od 1.1. - 27.8.1975		
	dôchodci	1-2 r.pred dôchodkom	produkt.vek
Podané žiadosti	29	2	0.
povolené	26	2	
zamietnuté	1		
vo vybavovaní	2		
Dôvody zamietnutia:			
a/blokácia NMV č.53/70	1		
b/odsúdení			
c/v terstnom konaní			
d/VN č.114/69			
- § 1 písm. a/			
- § 1 písm. c/			
- § 1 písm. b/			
- § 1 písm. d/			
e/iné dôvody			
vymenovať			
- nie je blíz.príb.			
- poškod.zájmu ČSSR			
Ciest do štátov:			
NSR	10		
Rakúsko	11		
Švajčiarsko	5		
Švédsko	2		
USA	5	1	
Kanada	6	1	
Izrael	-		
JAR	2		
ostatné			

Okresné oddelenie pasov a víz  
L u č e n e c .

Č.j.: PC-005/1975.

Dňa 26.8.1975.

Krajský odbor pasov a víz

**Prísne tajné!**

B a n s k á B y s t r i c a .

K číslu: PC-0014/1975, zo dňa 29.7.1975.

Výsledky plnenia úloh RMV č. 6/75 - správa.

V zmysle Vášho dožiadania Vám predkladám nasledovnú správu o plnení úloh vyplývajúcich pre orgánov pasov a víz z RMV č. 6/75 podľa požadovaných bodov:

1./ Pokial sa týka reagovania rodinných príslušníkov na dodatočné povolenie vystahovania ich príbuzných, ktorí sa zdržujú v cudzine bez povolenia čs.úradov, títo postup čs.úradov o povolení dodatočného vystahovania schvaľuju a hodnotia v kladnom smere, ba priamo sa dožaduju dodatočného vystahovania písomnými žiadosťami o milosť ich príbuzných zdržujúcich sa v cudzine bez povolenia čs.úradov na kanceláriu prezidenta republiky, alebo iné kompetentné úrady. Iných poznatkov o takýchto občanoch tunajšie OOPV nemá.

2./ Viď pripojenú prílohu.

3./ Pokial sa týka vystahovania čs.občanov nemeckej národnosti do NSR z tohoto tunajšie OOPV má malé skúsenosti z dôvodu, že v roku 1975 si čs.občania nemeckej národnosti žiadosti o vystahovanie do NSR nepodali. Taktiež v tomto smere konkrétne poznatky nemáme.

Vedúci OO-IV:

*Kpt. Dubravec*  
kpt. Dubravec.

C e s t y  
príbuzných za emigrantami

	od 1.1. - 27.8.1975		
	dôchodci	1-2 r.pred dôchodkom	produkt.vek
Podané žiadosti	4	3	-
povolené	4	3	-
zamietnuté	-	-	-
vo vybavovaní	-	-	-
Dôvody zamietnutia:			
a/blokácia NMV č.53/70	-	-	-
b/odsúdení	-	-	-
c/v terstnom konaní	-	-	-
d/VN č.114/69	-	-	-
- § 1 písm. a/	-	-	-
- § 1 písm. c/	-	-	-
- § 1 písm. b/	-	-	-
- § 1 písm. d/	-	-	-
e/iné dôvody	-	-	-
vymenovať	-	-	-
- nie je blíz.príb.	-	-	-
- poškod.zájmu ČSSR	-	-	-
Ciest do štátov:			
NSR	21	12	-
Rakusko	-	-	-
Švajčiarsko	2	-	-
Švédsko	1	-	-
USA	1	1	-
Kanada	-	-	-
Izrael	-	-	-
JAR	-	-	-
ostatné	-	-	-

Vedúci OO-PW:  
kpt. Dubravec.

Okresné oddelenie pasov a víz  
M a r t i n

Číslo: PC-004/1975.

Dňa 20.8.1975.

**Prísne tajné!**

Výtlačok č. : 1.

Krajský odbor pasov a víz  
k rukám náčelníka

Krajské oddelenie pasov a víz BANSKA BYSTRICA
číslo. 41. VIII 1975
PC-0014/A Prílohy:

B a n . B y s t r i c a .

Výsledky plnenia úloh RMV 6/75 - predloženie správy.  
K číslu: PC-0014/75 zo dňa 29.7.1975.  
Prílohy: 1/2.

Na základe RMV č.6/75 a plnenia úloh vyplývajúcich pre orgánov pasov a víz z tohoto rozkazu, predkladám nasledujúcu správu:

1./ V rámci okresu boli iba 2 prípady kedy rodinní príslušníci emigrovaných osôb sa zaujímali o povolenie dodatočného vystahovania ich rodinných príbuzných zdržujúcich sa v zahraničí bez súhlasu čs.úradov. Rodinní príslušníci v ČSSR ako i emigrovaná osoba majú záujem o legalizovanie pobytu v zahraničí z toho dôvodu, aby sa mohli navzájom navštevovať a najmä prete, aby za emigrovanými osobami mohli cestovať súreduenci - osoby v produktívnom veku. Na druhej strane emigrované osoby majú záujem o legalizovanie pobytu z toho dôvodu, aby v zahraničí nemali problémy s trvalým pobytom a životnými záujmami. Ako príklad uvádzam: V roku 1968 emigrovala KRUPKOVÁ Magdalena nar. [REDAKOVANÉ], ktorá vo Vel. Británii uzavrela manželstvo s brit štát. príslušníkom. Menovaná má vo Vel. Británii problémy s trvalým pobytom následkom čoho žiada čs. úrady o vypustenie zo zväzku ČSSR a dodatočné vystahovanie. I tento prípad nasvedčuje tomu, že emigrovaná osoba nemá kladný vzťah k nášmu soc. zriadeniu a na úkor čs. úradov si chce upevniť pozície v zahraničí.

2./ Od 1.1.1975 do 27.8.1975 prijalo a vybavilo tu najš 00-PV celkom 27 žiadostí za emigrovanými osobami. Z celkového počtu bolo 22 osôb dôchodcov, 4 osoby 1-2 roky pred dôchodkom a 1 osoba v produktívnom veku.

Doterajšie získané poznatky k uvoľňovaniu ciest čs.občanov za emigrovanými osobami sa odzrkadľuje v kladnom smere v tom, že tieto osoby kladne hodnotia stranické a vládne orgány.

Na druhej strane však z hľadiska služobného, cesty za emigrovanými osobami neprinašajú kladné výsledky čo do podaných a získaných predeoperatívnych poznatkov.

3./ Vystahovanie čs.občanov nemeckej národnosti do NSR:

V roku 1975 podali na tunajšie OO-PV iba 2 rodiny a to zmiešané manželstva žiadosti o trvalé vystahovanie do NSR, ktoré im bolo kladne vybavené. Poznámam, že v minulých rokoch bol príliš veľký záujem o trvalé vystahovanie do NSR občanov nemeckej národnosti. V súčasnom období prejavuje záujem o trvalé vystahovanie do NSR iba malé percento občanov nemeckej národnosti a to takých občanov, ktorí si už v minulosti podávali žiadosti o vystahovanie a nebolo im doporučené. V danom prípade ide o rodinu ing. ŽIAK Eduard nar. [redacted] a jeho manželku Margitu nar. [redacted] bytom [redacted] a JANTSCHIK Ludevít nar. [redacted] s rodinou bytom [redacted].

Poznámam, že uvedené osoby mali už podané žiadosti o trvalé vystahovanie. Z roka na rok si znovu podávajú žiadosti o vystahovanie. Na základe zistených a preverených poznatkov uvedené osoby hľadajú všetky možnosti aby sa mohli vystahovať. Za týmto účelom využívajú i ČK v NSR a možno že i iné dostupné možnosti. Poznámam, že uvedené osoby nemôžu mať kladný vzťah k práci a nášmu socialistickému zriadeniu. Pre budúcnosť doporučujem, aby operatívni pracovníci viac využívali vhodné osoby v súvislosti s trvalým vystahovaním občanov nemeckej národnosti.

Vedúci okr.odd.pasov a víz

kpt. Š p i l a

**C e s t y**  
príbuzných za emigrantami

	od 1.1. - 27.8.1975		
	dôchodci	1-2 r.pred dôchodkom	produkt.vek
Podané žiadosti	22	4	1
povolené	22	4	1
zamietnuté	-	-	-
vo vybavovaní	-	-	-
Dôvody zamietnutia:			
a/blokácia NMV č.53/70	-		
b/odsúdení	-		
c/v trestnom konaní	-		
d/VN č.114/69	-		
- § 1 písm. a/	-		
- § 1 písm. c/	-		
- §1 písm. b/	-		
- § 1 písm. d/	-		
e/ iné dôvody	-		
- vymenovať	-		
- nie je blíz.príb.	-		
- poškod.zájmu ČSSR	-		
Ciest do štátov:			
NSR	7	1	-
Rakúsko	4	-	-
Švajčiarsko	5	2	-
Švédsko	-	-	-
USA	3	-	1
Kanada	2	-	-
Izrael	-	-	-
JAR	-	-	-
ostatné	1	1	-

Okresné oddelenie pasov a víz  
Považská Bystrica

Číslo:PC-005/1975

Dňa 25.8.1975

Prísne tajné!

Výtlačok č. 1

Krajské oddelenie pasov a víz  
BABy

PC-0014/75

Krajský odbor pasov a víz

B a n s k á B y s t r i c a

Výsledkv plnenia úloh RMV číslo 6/75 správa predloženie.

K číslu PC-0014/1975.

Prílohy:1/1

Počet listov:2

V zmysle Vášho nariadenia p edkladám prehľad o cestách príbuzných za emigrantami z nášho okresu.

Pokiaľ ide o vyhodnotenie reagovania rodinných príslušníkov na dodatočné vystahovanie emigrantov nebol tunajším OO-PV zaznamenaný prípad, že by sa boli prišli informovať príbuzní emigrantov aký je postup dodatočného vystahovania.

V tomto roku boli riešené 4 žiadosti o dodatočné vystahovanie a to v mesiaci marec 1975 ktoré žiadosti boli dané na prešetrenie Vaším KO-PV.V dvoch prípadoch jednalo sa o také osoby ktoré v našom okrese nemajú žiadnych príbuzných.V dvoch prípadoch jednalo sa o vydaté ženy ktorým boli žiadosti doporučené.V jednom prípade žiadal dodatočné vystahovanie manžel a manželka s týmto nesúhlasila a tiež nechce sa ona k nemu vystahovať.

Žiadosti o povolenie cesty za uprchlíkmi tieto sú spoločne riešené s tunajším OO-Štb.ktoré sa ku každej žiadosti vyjadruje písomne.Zo začiatku tieto boli až príliš prísne posudzované a cesty boli zamietané.V súčasnej dobe však sa toto už nestáva. Keď na osobu nie je založený zväzok cesty sa povolujú.Cesty ktoré boli povolené jednalo sa o osoby na dôchodku.Len v jednom prípade osoba v produktivnom veku trvala na podaní žiadosti za účelom návštevy sestry ktorá cesta jej bola zamietnutá.

Pokiaľ sa jedná o trvalekú vystahovanie čl.občanov nemeckej národnosti nebol tunajším OO-PV zaznamenaný žiadny prípad.

Vedúci OO-PV:  
kpt. J. ...



Okresné oddelenie pasov a víz  
P r i e v i d z a

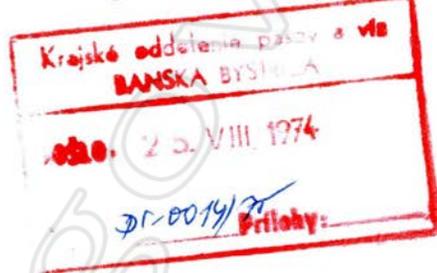
Číslo: PC-006/1975

Dňa 21.8.1975

**Prísne tajné!**

Výtlačok č. : 1.-

Krajský odbor pasov a víz  
do rúk s. náč. pplk. Zachara



B a n s k á B y s t r i c a

Výsledky plnenia úloh RMV č. 6/75, správa - predloženie  
K číslu: PC-0014/1975 zo dňa 29.7.1975

Počet listov : 2.-

Prílohy: 1.-

Na základe Vášho dožiadania tun. OOPV predkladá správu  
o výsledkoch plnenia úloh RMV č. 6/75 nasledovne, k jednotli-  
vým bodom :

K bodu 1.

Rodinní príslušníci na dodatočné povolenie vystahovania  
ich príbuzných, ktorí sa zdržujú v cudzine bez povolenia čs.  
úradov reagujú kladne, zvlášť v tom smere, že sa povolí ich  
príbuzným dodatočné vystahovanie, že nebudú v cudzine ako  
emigranti, ale s povolením čs. úradov. Tešia sa na to, že sa  
budú môcť navzájom navštevovať. Taktiež v tom smere reagujú  
na to i ich príbuzní, ktorí sa v zahraničí zdržujú bez povo-  
lenia čs. úradov, že budú môcť navštíviť svojich príbuzných.  
Sú dotazy, zo strany príbuzných v ČSSR, že za akú dobu sa vy-  
bavy dodatočné vystahovanie ich príbuzných.

K bodu 2.

Viď pripojené vyplnené štatistické údaje o povolených  
a zamietnutých ciest za emigrovanými osobami.

Väčšinou za emigrovanými osobami sú povolované cesty pres-  
tarlým osobám a pri vyťažovaní nepodajú zreteľa hodné poznatky  
k emigrovaným osobám.

15  
k bodu 3.

Vystahovanie čs. občanov nemeckej národnosti v poslednom období poklesol v tun. okrese na minimum. Mnohí občania čs. nemeckej národnosti, ktorí sa vystahovali do NSR, by sa chceli vrátiť späť do ČSSR o čom svedčí to, že niektorí si podali žiadosti o návrat do ČSSR, ale neboli im vyhovené. V súčasnej dobe máme jednu žiadosť vo vybavovaní na vystahovanie do NSR KLEINOVÁ Helena nar. [REDAKOVANÉ], slobodná. Do NSR sa chce vystahovať len z toho dôvodu, že tám má príbuzných a v ČSSR nemá už nikoho. Inak nie je záujem na vystahovanie čs. občanov nemeckej národnosti do NSR, len v ojedinelých prípadoch, aj to len u prestarých osobach.

Vyhotovené vo 2 výtlačkoch :

Výtlačok č. 1 pre KOPV B.Bystrica

-"- č. 2 pre spis

Vydávaný OOPV :  
kpt. Forgáč

Číslo: PC-006/1975

Prísne tajné!

C E S T Y

príbuzných za emigrantami

	od 1. 1. - 27.8.1975		
	dôchodci	1-2 r. pred dôchodkom	produkt. vek
Podané žiadosti -	28	1	1
povolené	23	1	∅
zamietnuté	3	∅	1
ve vybavovaní	2	∅	∅
Dôvody zamietnutia :			
a/ blokácia NMV č. 53/70			
b/ odsúdení	∅	∅	∅
c/ v trest. konaní	∅	∅	∅
d/ VN č. 114/69			
- § 1 písm. a/	3	∅	∅
- § 1 písm. b/	∅	∅	1
- § 1 písm. c/	∅	∅	∅
- § 1 písm. d/	∅	∅	∅
e/ iné dôvody	∅	∅	∅
vymenovať			
- nie je blíz. príb.	∅	∅	∅
- poškod. záujmu ČSSR			
Ciest do štátov :			
NSR	7	∅	∅ 1
Rakúsko	2	∅	∅
Švajčiarsko	7	∅	∅
USA	∅	∅	∅
Kanada	1	1	∅
Izrael	∅	∅	∅
JAR	∅	∅	∅
Ostatné	6	∅	∅

Okresné oddelenie pasov a víz  
Rimavská Sobota

Číslo: PC- 0013/1975

Dňa 21. augusta 1975

**Prísne tajné!**

Výtlačok č. 1.

Krajský odbor pasov a víz  
do rúk s. náčelníka



B a n s k á B y s t r i c a

Výsledky plnenia úloh vyplývajúcich z RMV č. 6/1975 - predloženie správy.

K číslu: PC-0014/1975 zo dňa 29.7.1975

Prílohy: 1

K Vášmu nariadeniu predkladám za tunajšie OOPV k horeuvedenej veci a podľa jednotlivých bodov nasledovnú správu:

1/ Pokiaľ ide o reagovanie rodinných príslušníkov na dodatočne vystahovanie ich príbuzných, ktorí sa zdržujú v cudzine bez povolenia čs. úradov, v tomto smere nemáme poznatkov, keďže len v jednom prípade sme vybavovali dodatočne vystahovanie. Jednalo sa o dceru z rodiny občanov ciganskeho pôvodu, ktorí prejavili záujem o vybavovanie jej osobných záležitostí, boli tým nadšení, že ich dcera môže týmto spôsobom mať legalizované trvalé vystahovanie. Uvedli však, že dcera zvláštny záujem oto nejaví a zdôvodňovali to tým, že doteraz požadované doklady nezaslala.

2/ Povoľovanie ciest rodinných príslušníkov za emigrantami. Na tunajšom OOPV z doteraz vybavených a povolených prípadov sme nedocielili predpokladané výsledky, poznatky pre operatívne súčasti štátu nemali žiaducu hodnotu. Ukazuje sa, že žiadatelia o takéto cesty ešte pri podaní žiadosti majú záujem niečo uviesť k príbuzným v zahraničí, menej však, alebo vôbec nič zaujímavého nepodajú v rozhovore po príchode zo zahraničia, čo odôvodňujú tým, že nikde nechodili, s nikým sa nestretli a pod. Väčšinou však radi hovoria pred orgánom o takých okolnostiach ako tam musia ľudia pracovať, aby sa udržali a zamestnani, aby mali z čoho žiť a nie tak ako u nás, kde je absencia a zamestnanie si vyberajú. Vyskytujú sa časte prípady, keď o udelenie výnimky k ceste do zahraničia žiadajú osoby mlade v produktívnom veku a nie vždy v priamom príbuzenskom vzťahu. Všeobecne medzi občanmi čs., ktorí majú príbuzných v emigrácii zotrúvajú presvedčenie, že udelenie výnimky môže každý dostať. Rýchlo sa dozvedajú kto všetko

dostal výnimku k vycestovaniu do zahraničia za emigrovaným príbuzným ato nielen v rámci okresu, ale i kraja. Taketo prípady dávajú do súladu a zdôvodňujú, že vtom, ktorom kraji-meste Košice, Bratislava výnimky môžu dostať i mladší v produktívnom veku a pod.

Bude potrebné pouvažovať natom, akým vhodným spôsobom nepriamo pri-nútiť tie osoby čs.občanov, ktorí sa vracajú späť do ČSSR zo zahraničia, aby dali orgánom pasov a víz viac a hodnotnejších poznatkov, ktoré by slu-žili k operatívne-mu využitiu orgánom Štb.

3/ K vystahovaniu čs.občanov nemeckej národnosti do NSR nemáme sku-senosti a poznatky, keďže v roku 1975 sme ani jeden prípad nezaznamenali a v predchádzajúcich rokoch to boli tiež len ojedinelé prípady.

Vedúci OOPV :  
*[Signature]*  
npor. Chodúr

www.upri.gov.sk

C e s t y  
príbuzných za emigrantami

od 1.1. - 27.8.1975			
	dôchodci	1-2 r.pred dôchodkom	produkt.vek
Podané žiadosti povolené	19	1	∅
zamietnuté vo vybavovaní	18 1 ∅	→	
Dôvody zamietnutia: a/blokácia NMV č.53/70 b/ odsúdení c/ v trest.konaní d/ VN č.114/69 - § 1 písm.a/ - § 1 písm.c/ - § 1 písm.b/ - § 1 písm.d/	1	→	
e/ iné dôvody vymenovať - nie je blíz.príb. - poškod.zájmu ČSSR			
Ciest do štátov:			
NSR	7		
Rakúsko	∅		
Švajčiarsko	1		
Švédsko	∅		
USA	∅		
Kanada	8-4	1	
Izrael	∅		
JAR			
ostatné	3		

Okresní oddělení pasů a víz  
Velký Krtíš

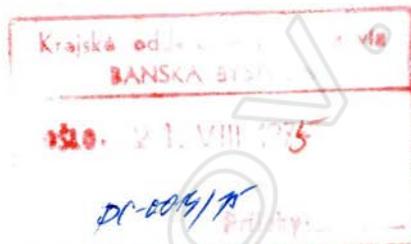
Číslo: PC- 007/ 1975

Dne 18.8.1975

**Prísne tajné**

Výtisk č.: 1

Krajská správa ZNB  
Krajský odbor pasů a víz



Banská Bystrica.

Výsledky plnění úloh RMV č. 6/1975 - poznatky - předložení.  
přílohy : 1

Na základě Vašeho dožádání pod č.j. PC-0014/1975 ze dne 29.7.1975 Vám zasíláme správu o výsledcích plnění úloh vyplývající pro orgány pasů a víz z RMV č. 6/1975.

- 1./ Na zdejší oddělení pasů a víz nebyl zaznamenán ani jeden výskyt dodatečného povolení vystěhování občanů ČSSR, kteří se zdržují v cizině bez povolení čs. úřadů
- 2./ V době od 1.1.1975 do 27.8.1975 podalo na zdejší okresním oddělení pasů a víz Velký Krtíš 5 /pět/ rodinných příslušníků, žádosti o povolení cesty za emigranty. Ve všech uvedených případech se jedná o důchodce, vidí přílohu k cestám příbuzných za emigranty.
  - Při vybavování žádostí o povolení cest za emigranty, bylo postupováno podle RMV č.6/1975 a pokynů pro vytěžování osob cestujících za emigranty. K uvedeným osobám nebyli zjištěné žádné závažné poznatky štb. charakteru.
- 3./ K vystěhování čs. občanů německé národnosti do NSR nebyli získané žádné poznatky ani zkušenosti, protože u zdejšího Okresního oddělení pasů a víz se také tyto případy nevyskytly.

Vedoucí OO - PV

*[Handwritten signature]*  
náměstek B o g a t

C e s t y  
příbuzných za emigranty.

od 1.1. - 27. 8. 1975			
	důchodci	1-2 r. před důchodkem	prod. věk
Podané žádosti	5	-	-
povolené	3	-	-
zamítnuté	2	-	-
ve vybavování	0	-	-
Důvody zamítnutí:			
a/ blokáce NMV č.53/70	2	-	-
b/ odsouzení	0	-	-
c/ v trest. konání	0	-	-
d/ VN č. 114/69	0	-	-
- § 1 písmena a	0		
- § 1 písmena c	0		
- § 1 písmena b	0		
- § 1 písmena d	0		
e/ jiné důvody	0		
Cesty do států:			
NSR	2		
Rakousko			
Švicarsko	1		
Švédsko			
USA	2		
Kanada			
Izrael			
JAR			
ostatné			



C e s t y  
príbuzných za emigrantami.

=====  
od 1.1. - 27.8.1975.  
=====

	dôchodci	1-2 r.pred dôchodkom	produkt. vek
Podané žiadosti:	28	5	5
povolené	27	5	4
zamietnuté	1	-	1
vo vybavovaní	-	-	-
-----			
Dôvody zamietnutia :			
a./ blokácia NMV č.53/70	1		
b./ odsúdení			
c./ v trestnom konaní			
d./ VN č.114/69			1
- § 1 písm. b./			1
-----			
Ciest do štátov:			
NSR	86	2	2
Rakúsko	-	-	-
Švajciarsko	4	-	-
Švedsko	4	-	1
USA	-	-	-
Kanada	8	2	1
Izrael	-	-	-
JAR	-	-	-
Ostatné	6	-	-
=====			

Okresné oddelenie pasov a víz

Ž i a r n a d H r o n o m .

Číslo: PC-006/1975

Dňa 22.8.1975

VÝTLAČOK č. 1.

**Prísne tajné!**

Krajský odbor pasov a víz

Krajské oddelenie pasov  
BANSKÁ BYSTRICA

Dňa: - 3 IX. 1975

Č. j.: PC-0014/1975

B a n s k á B y s t r i c a .

Výsledky plnenia úloh RMV ČSSR č.6/75.

K číslu: PC-0014/1975 zo dňa 29.7.1975.

Počet listov: 1.

Prílohy: 1/2

1./ Na tunajšom OO-PV v tomto roku bolo vybavené 5 žiadostí o dodatočné vystahovanie. Vo všetkých prípadoch bolo hovorené s rodičmi žiadateľov. Vo všetkých prípadoch sa jednalo o žiadateľov z robotníckych rodín a aj toho času v zharaničí pracujú ako buď robotníci, alebo ako špecialisti robotníci. Rodičia prejavili úplné uspokojenie s tým, že majú nádej, že ich deti budú môcť navštíviť, keďže vo všetkých prípadoch sa jednalo o emigrantov vo veku blízkom mladistvému a emigrácia bola prevažne ako dobrodružstvo.

2./ Okolnosť, že sa v tomto roku benevolentnejšie povoľujú cesty za účelom návštev osôb, ktoré sa v zahraničí zdržujú bez povolenia čl.úradov občania kladne hodnotia zvlášť v tom, že pri návštevách zvlášť rodičia detí môžu týmto vysvetliť správnu situáciu t.č. v ČSSR a takto ich vyviest' z nesprávnych názorov do ktorých ich voviedla emigrantská propaganda. Tieto okolnosti sú zisťované pri pohovoroch po návrate z návštev.

3./ V obvode tunajšieho okresu záujem osôb nemeckej národnosti o trvalé vystahovanie pomynul. V tomto roku o vystahovanie požiadala jedna rodina. Jedná sa o rodinu zmiešanú. Manželka je národnosti slovenskej.

Vedúci OO-PV  
kpt. D e m e t r i a n .

Rozedlovník :

Výtlačok č.1. KO-PV Ban.Bystrica

Výtlačok č.2. OO-PV Žiar nad Hronom.

Krajský odbor pasov a víz

Banská Bystrica.

Prísne tajné!

## C e s t y

príbuzných za emigrantami

od 1.1. - 27.8.1975			
	dôchodci	1-2 r.pred dôchodkom	produkt. vek
Podané žiadosti	36	-	4
povolené	32	-	2
zamietnuté	4	-	2
vo vybavovaní	-	-	-
Dôvody zamietnutia :			
a/blokácia NMV č.53/70	2	-	-
b/odsúdení	1	-	-
c/v trest.konaní	-	-	-
d/ VN č.114/69	-	-	-
-§ 1 písm.a/	-	-	-
-§ 1 písm.c/	-	-	-
-§ 1 písm.b/	-	-	-
-§ 1 písm.d/	-	-	-
e/ iné dôvody	1	-	2

U dôchodcu sa jednalo o cestu za nepriamym príbuzným, nakoľko hodlal cestovať spoločne s manželkou za sestrou manželky, ktorej cesta nebola povolená z dôvodov trestnej činnosti z minulosti.

V dvoch prípadoch nepovolania ciest do Rakúska sa jednalo o osoby so závadnou minulosťou po stránke politickej z obdobia takzv. bývalého slov.štátu a krízových rokov 1968-1969.

Ciest do štátov:			
NSR	15	-	2
Rakúsko	-	-	2
Švajčiarsko	3	-	-
Švédsko	-	-	-
USA	4	-	-
Kanada	10	-	-
Izrael	-	-	-
JAR	-	-	-
ostatné	4	-	-

www.upn.sk

1. VIII 1975

Okresné oddelenie pasov a víz Žilina PC-0014/75

Číslo: PC-0013/1975

Dňa 6. augusta 1975

Krajský odbor pasov a víz

PRÍSNE TAJNÉ!

Výtlačok číslo 1...

Banská Bystrica

Výsledky plnenia rozkazu FMV č.6/1975 - správa.

Prílohy: 1.

V zmysle Vášho rozkazu číslo PC-0014/1975, zo dňa 29.7. 1975 podávam nasledovnú správu:

1./ Tunajšie OO-PV, pokiaľ ide reagovanie rodinných prísl. na dodatočné vystaňovanie - dodatočné povolenie vystaňovania je rôzne. Niektorí príbuzní, pokiaľ bolo tunajším OO-PV snimi hovorené reagovali na toto rôzne. Možno hodnotiť, že väčšina príbuzných nachádzajúcich sa v ČSSR na dodatočné vystaňovanie ich príbuzných reagovala skapticky. Z tohoto nemali alebo aspon neprejavili radosť. Niektorí však prejavili radosť a to najmä z toho dôvodu, že počítali a počítajú s tým, že ich budú môcť v budúcnosti v kapitalistickej cudzine navštíviť. Väčšina príbuzných však reagovala na to tak, že budú mať iba starosti vybavovať rôzne veci pre emigrovaných. Takto reagovala napr. istá Žilinčárová, ktorej matka emigrovala v USA. Povedala napr. že ona má tu dosť starostí s jej päť deťmi, ktorým sa musí venovať a nie ešte sa starať o rôzne úradné záležitosti svojej matky, ktorá vraj nemala príčiny emigrovať. Istý Pekara napros-to odoprel vybavovať pre emigrovaného príbuzného skékoľvek vecí. Takisto to urobila aj jeho sestra, ktorá na predvolenie ani vôbec nereagovala. Vyjadril sa najmä Pekara, že nemali príčiny emigrovať a on nič nebude vybavovať.

2./ Príloha je vyplnená.

Pokiaľ ide o povoľovanie ciest rodinných prísl. za emigrovanými osobami tunajšie OO-PV možno povedať previedlo niekoľko- desiatok osôb vytaňenie, avšak získané poznatky z tohoto zdroja

2

sa rovnajú takmer nule. Nevieť aké skúsenosti majú iné útvary PV, príp. orgány ŠtB. Títo ľudia pri vyťažovaní všeobecne hovoria že v kap. cudzine sa o politiku a pod. takmer nikto nezaujíma, že sa každý stará o seba, najmä o peniaze, že oni sa počas pobytu v zahraničí nič takého nedozvedeli, nič nevideli a pod., lebo oni nikde nechodili, zdržovali sa len doma a pod. Nechcú hovoriť o svojich príbuzných, že sú členmi emigrantských spolkov a pod. Tunajšie OO-PV si dovoľujú tvrdiť, že to tak nie je ale osoby ktorým boli povolené tieto cesty nechcú hovoriť o jednák emigrovaných a najmä akú činnosť proti ČSSR robia, členstvo v spolkoch atď. , pretože tunajšie OO-PV sa malo možnosť presvedčiť z emigrantskej tlače, že obsah tejto je naprosto štvavý a najmenšia akákoľvek udalosť sa využíva na štvanie proti ČSSR, ZSSR a komunizmu vôbec. Občanom, ktorým tieto výnimky boli povolené považujú to proste za nič ako za samozrejmu udalosť. Zistené boli aj také signály, že niektorí z týchto občanov sa potom stavajú nepriateľsky proti ČSSR, rozširujú rôzne nezmysly, robia ideologickú diverziu a pod. Podľa nášho názoru by mala prísnejšia diferenciácia koho pustiť a koho nie.

3./ Žiadosti o vystaňovanie nemeckých občanov, resp. čl. občanov nemeckej národnosti sa v tunajšom okrese nevyskytli.

Náčelník OO - PV :  
mjr. Teček

C e s t y  
príbuzných za emigrantami

*00PV žilina*

	1973			1974			1975			
							dôvodmi 1-2 n. pred dôchodami	produkt. nek		
Podané žiadosti							20	7	11	98
povolené							75	6	6	
zamietnuté							3	1	3	
v riadení							2	-	2	
<b>Dôvody zamietnutia :</b>										
a/ blokácia NMV č.53/70										
b/ odsúdení										
c/ v trestnom riadení										
d/ VN čis.114/69										
- § 1 písm. a/										
- § 1 písm. b/										
- § 1 písm. c/										
- § 1 písm. d/										
e/ iné dôvody- vymenovať										
- není bliz.príbuz.										
- poškod.zájum.ČSSR										
<b>Ciest do štátov :</b>										
NSR							27	1	3	
Rakúsko							2	3	2	
Švajčiarsko							14	-	-	
Švédsko							6	-	-	
USA							9	1	2	
Kanada							13	1	2	
Izrael							2	-	-	
JAR							-	-	-	
Ostatné							7	1	2	